

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Amely készült a Békés Megyei Román Önkormányzat Békéscsaba, Gyulai út 1. szám alatti hivatali helyiségében 2021. október 26-án 14.00 órakor tartott **nyílt** üléséről és **közmeghallgatásáról**

Megjelent: 5 képviselő (jelenléti ív csatolva, 1. számú melléklet)

Távolmaradását előzetesen bejelentette: Kozma János György nemzetiségi képviselő

Távolmaradását előzetesen nem jelentette be: Szatmári Ilona nemzetiségi képviselő

Meghívottként jelen volt: Szebellédi Zoltán nem képviselő, főállású alelnök, Seeberger Kitti igazgatási csoportvezető, Márk Mónika pénzügyi referens.

Békés Megyei Román Önkormányzat ülését vezeti:

Karancsi Andrásné a Békés Megyei Román Önkormányzat elnöke – továbbiakban **Karancsi Andrásné elnök.**

Karancsi Andrásné elnök: Köszöntötte a megjelenteket. Megállapította, hogy 5 fő nemzetiségi képviselő megjelent, ülésük határozatképes.

A napirendek elfogadása előtt jegyzőkönyv-hitelesítőt kell választaniuk. Javasolta jegyzőkönyv hitelesítésére megválasztani Márk Tivadar Tamás elnökhelyettest, kérte, aki a javaslattal egyetért kézfelnyújtással jelezze.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

17/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat Közgyűlése jegyzőkönyv hitelesítésére Márk Tivadar Tamás elnökhelyettest kéri fel.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: 2021. november 10.

Karancsi Andrásné elnök: Megkérte a Képviselőket, hogy szavazzanak a napirend elfogadásáról.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

18/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat, az alábbiak szerint fogadta el a napirendjét:

1. KÖZMEGHALLGATÁS

2. Beszámoló az előző ülés óta eltelt eseményekről (szóbeli előterjesztés)

Előadó: Karancsi Andrásné

3. Beérkezett kérelmek elbírálása

Előadó: Karancsi Andrásné elnök

4. Együttműködési megállapodás (Lőkösházi Románok Egyesülete)

Előadó: Karancsi Andrásné elnök

5. Bejelentések

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: 2021. október 26.

ELSŐ NAPIRENDI PONT: KÖZMEGHALLGATÁS

Karancsi Andrásné elnök: Elmondta, hogy Kiss Adél grafikus iparművész kéréssel fordult a nemzetiségi önkormányzathoz. Leírta, hogy 2022. évben tervezi a „Covidella” című képzőművészeti kiállítását és amennyiben lehetséges kérte a nemzetiségi önkormányzat támogatását, hogy a jövőre megrendezendő Megyenapon kiállíthassa műveit. A kérésnek akadályát nem látta. Viszont sajnálatát fejezte ki, hogy az idén megrendezendő Megyena-pon a nemzetiségi önkormányzat nem mutatkozhatott be.

Szebellédi Zoltán alelnök: Elmondta, hogy az elmúlt évben és idén is a járványhelyzet miatt szűkített formában, a nagyobb tömeget vonzó programok nem kerültek megrendezés-re.

Karancsi Andrásné elnök: Kérte a képviselőket, hogy akinek a napirendi ponthoz van kérdése, hozzászólása, javaslata, észrevétele tegye meg.

Nincs több hozzászólásra jelentkező, ezért a közmeghallgatást lezárta.

MÁSODIK NAPIRENDI PONT: Beszámoló az előző ülés óta eltelt eseményekről

Előadó: Karancsi Andrásné elnök

Karancsi Andrásné elnök: Tájékoztatta a képviselőket, hogy részt vett a Magdu Lucian Román Általános Iskola és Óvoda tanulóinak ballagásán. Számára egy felejthetetlen és meghatározó rendezvény volt. Puszttaotlakán a Purdi Mihály Román Kulturális Egyesület által megrendezésre került a „Békés megyei román falvak hagyományos világa” című kiállítás. A rendezvény kiállítói a román lakta települések voltak a határon túli településekkel karöltve. A rendezvényen többek között a Magyarországi Románok Országos Elnöke, újságírók is részt vettek. Ilyen és hasonló rendezvény megvalósítását, lebonyolítását minden településnek ajánlotta. Battonyán „Aranyhang” zenei előadó versenyen vett részt, ahol a résztvevőknek csokoládéval kedveskedett.

Tát Margit nemzetiségi képviselő: Országos Mesemondó Versenyen vett részt. A rendezvényen a gyerekek románul verseltek. Számára öröm volt látni, hogy gyerekek óriási kedvvel és elszántsággal akarják beszélni a román nyelvet, valamint jó volt látnia a pedagógusok lelkesedését, akik felkészítették a gyerekeket. Kiemelte a lőkösháziak munkáját. Az első helyen a Lőkösháza és Gyula végzett. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat 3 db pendrive-ot ajándékozott az iskolának.

Márk Mónika pénzügyi referens: Tájékoztattott, hogy a három pendrive 14.400,- forintba került, az „Aranyhang” zenei előadásra vásárolt csokoládék összege 15.600,- forint volt.

Karancsi Andrásné elnök: Megköszönte a tájékoztatást és kérte, hogy először szavazzanak a 3 db pendrive összegéről.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

19/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat a 2021. október 1-jén megrendezésre került Országos Mesemondó Versenyen a legjobb helyezést elért gyermeknek 3 db pendrive-ot vásárolt 14.400,- forint értékben a 2021. évi működési költségvetési támogatás terhére.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: azonnal

Karancsi Andrásné elnök: Kérte, hogy szavazzanak a Battonyán megrendezésre kerülő „Aranyhang” zenei előadó versenyen résztvevők 15.600,- forint értékben vásárolt ajándékáról.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

20/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat a Battonyán 2021. október 18-án megrendezésre kerülő „Aranyhang” zenei előadó versenyen résztvevők ajándékozására 15.600,- forintot különít el a 2021. évi működési költségvetési támogatás terhére.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: azonnal

Karancsi Andrásné elnök: Kérte, hogy szavazzanak az előző ülés óta eltelt eseményekről szóló beszámolóról.

Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

HATÁROZAT

21/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat elfogadja az előző ülés óta eltelt eseményekről szóló beszámolót az alábbiak szerint:

Részt vettek a Magdu Lucian Román Általános Iskola és Óvoda tanulóinak ballagásán, valamint Puszaotlakán a Purdi Mihály Román Kulturális Egyesület által megrendezésre került a „Békés megyei román falvak hagyományos világa” című kiállításon, az „Aranyhang” zenei előadó versenyen és az Országos Mesemondó Versenyen.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: azonnal

HARMADIK NAPIRENDI PONT: Beérkezett kérelmek elbírálása

Előadó: Karancsi Andrásné elnök

Karancsi Andrásné elnök: Elmondta, hogy kérelem érkezett a Puszaotlakai Románok Egyesületétől a 2021. október 16-án megrendezésre került éves zárórendezvény támogatására. Elmondta, hogy a programot nem javasolta támogatni, mert a rendezvény már megtörtént. Kérte a képviselőket, aki egyetért azzal, hogy a Puszaotlakai Románok Egyesületét ne támogassák kézfelnyújtással szavazzon.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

HATÁROZAT

22/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Önkormányzat nem támogatja a Puszaotlakai Románok Egyesülete által, a 2021. október 16-ai rendezvényükre beadott támogatási kérelmet.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: azonnal

NEGYEDIK NAPIRENDI PONT: Együttműködési megállapodás

Előadó: Karancsi Andrásné elnök

Karancsi Andrásné elnök: Elmondta, hogy a Lőkösházi Románok Egyesületétől, a Szentendre Román Nemzetiségi Önkormányzattól, a „Cronica” Román Lap- és Könyvkiadó Nonprofit Kft.-től és a Szent Parascheva” Egyesülettől érkezett együttműködési megállapodás kezdeményezése. Az ülés előtt a Purdi Mihály Román Kulturális Egyesülettől és a Gyulai Román Ortodox Parókiától érkezett még megkeresés.

Javasolta valamennyi együttműködési megállapodás megkötését.

Kérte a képviselőket, aki egyetért az együttműködési megállapodások megkötésével kézfelnyújtással szavazzon.

(Az együttműködési megállapodások jelen határozat 2. melléklete.)

Kérte, hogy először szavazzanak a Lőkösházi románok Egyesülete együttműködési megállapodásáról.

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

23/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Lőkösházi Románok Egyesületével az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: értelem szerint

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

24/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Szentendre Román Nemzetiségi Önkormányzattal a 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: értelem szerint

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

25/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a „Cronica” Román Lap- és Könyvkiadó Nonprofit Kft.-vel az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodás aláírására

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: értelem szerint

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

26/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a „Szent Parascheva” Egyesülettel az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodások aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: értelem szerint

A Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

27/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Purdi Mihály Román Kulturális Egyesülettel az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnök-helyettesét az együttműködési megállapodások aláírására.

Felelős: Márk Tivadar Tamás elnökhelyettes

Határidő: értelem szerint

Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

H A T Á R O Z A T

28/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Gyulai Román Ortodox Parókiával az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodások aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: értelem szerint

ÖTÖDIK NAPIRENDI PONT: Bejelentések

Tát Margit nemzetiségi képviselő: Meghívta a képviselőket a november 1-jén megtartandó Mindenszentek Napja emlékére tartott megemlékezésre és koszorúzásra, valamint a november 28-ai jótékonyági süteményvásárra. A befolyt összeget a világjárvány miatt árván maradt gyerekek megsegítésére fogják fordítani, olyan formában, hogy egy alapot hoznak létre, mely a taníttatásukat szolgálja.

Karancsi Andrásné elnök: A már hagyománnyá vált Nyugdíjas Pedagógus Találkozó Méhkeréken, 2021. november 18-án 12.00 órai kezdettel kerül megrendezésre, melyre a korábbiakkal ellentétben 500.000,- forintot kért elkülöníteni. Kérte, aki javaslatával egyetért, kézfelnnyújtással szavazzon.

Közgyűlés jelenlévő 5 tagja, 5 igen szavazattal – ellenszavazat és tartózkodás nélkül – az alábbi határozatot hozta:

HATÁROZAT

29/2021. (X.26.) BMRÖ sz. hat.

A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat a 16/2021. (IX.9.) BMRÖ sz. határozatát módosítja, mely szerint a 2021. november 18-án megrendezésre kerülő Nyugdíjas Pedagógus Találkozó megrendezésére 500.000,- forintot különít el a 2021. évi működési és a 2021. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére.


Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: 2021. november 18.

Karancsi Andrásné elnök: Kérdés, észrevétel nem hangzott el. Az ülést bezárta és megnyitotta a zárt ülést.


Karancsi Andrásné
elnök







Márk Tivadar Tamás
jegyzőkönyv-hitelesítő

Jelenléti ív

Békés Megyei Román Önkormányzat 2021. október 26. napján
14.00 órakor tartott soron következő nyilvános üléséről
(Békéscsaba, Árpád sor 18.)

- | | | |
|----|--------------------|---|
| 1. | Márk Tivadar Tamás |  |
| 2. | Karancsi Andrásné |  |
| 3. | Kozma János György | |
| 4. | Kovács Zsoltné |  |
| 5. | Radics János |  |
| 6. | Szatmári Ilona | |
| 7. | Tát Margit |  |

Meghívottak:

- | | | | |
|----|--------------------|---|--|
| 1. | Zalai Mihály | BMÖH elnök | |
| 2. | Szegedi Balázs | BMÖH alelnök | |
| 3. | Szebellédi Zoltán | BMÖH alelnök |  |
| 4. | Tolnai Péter | nemzetiségi ügyekért
felelős tanácsnok | |
| 5. | Mucsi András | megyei képviselő | |
| 6. | dr. Horváth Mihály | jegyző BMÖH | |
| 7. | Márk Mónika | pénzügyi referens |  |
| 8. | Seeberger Kitti | igazgatási csop.vez. |  |
| 9. | | | |

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött

a **Békés Megyei Román Önkormányzat** (Cím: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18.)
képviseli: **Karancsi Andrásné elnök**

és

a **Lőkösházi Románok Egyesülete** (Cím: 5743 Lőkösháza, Eleki út 28.)
képviseli: **Nagy Csaba elnök**

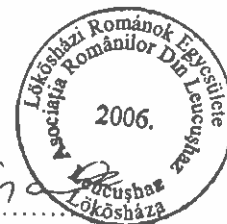
között az alulírott napon és helyen az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy a 2011. évi CLXXIX. törvény a nemzetiségek jogairól (Njtv.) alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése, tárgyi és szellemi kultúrájuk megőrzése és gyarapítása, valamint mindezekkel kapcsolatban a széles körű és közvetlen nemzetközi kapcsolatok kiépítésének és fenntartásának a joga.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve azok szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely a fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a román nemzetiség részére történő rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak fenn, amelyek elősegítik a nemzetiségi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
Ennek érdekében felek megállapodnak, hogy kölcsönösen tájékoztatják egymást a jelen pontban foglaltakkal összefüggő nemzetközi eseményekről, látogatásról, tanulmányutakról, konferenciákról stb. Felek megállapodnak, hogy amennyiben az adott esemény jellege azt lehetővé teszi, a rendezvényeken közösen jelennek meg, ennek feltételeit közösen egyeztetik.
6. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Békéscsaba, 2021. október 26.


Békés Megyei Román Önkormányzat
Képviseli: Karancsi Andrásné elnök


Lőkösházi Románok Egyesülete
Képviseli: Nagy Csaba elnök



EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött egy részről a

Békés Megyei Román Önkormányzat (székhely: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18., Képviseli: Karancsi Andrásné elnök)

másrésről **Szentendre Román Nemzetiségi Önkormányzat** (Székhelye: 2000 Szentendre, Városház tér 3., Képviseli: Vaskóné Pántya Júlia elnök)

(a továbbiakban „Felek”)

között, az alulírott helyen és napon, az alábbiakban rögzített feltételek szerint:

Az együttműködés céljai:

Békés megye több nemzetiségű, így a megye román lakossága számára a megyei kulturális feladatok ellátása különös jelentőséggel bír.

A közös művelődés fontos szerepet tölt be Békés megye társadalmi kohéziójának erősítésében, az itt felhalmozott értékek, hagyományok, tudástőke a megye felemelkedését segítheti és remélhetőleg a gazdasági életre is ösztönző hatással volna.

A Békés Megyei Román Önkormányzat kiemelt figyelmet szentel a román lakosság közösségi művelődésére, kulturális területek támogatására. Fontosnak tartja, hogy a kultúrához lakhelytől és anyagi helyzetétől függetlenül békés megyében mindenki hozzáférhessen. Ennek érdekében törekszik a kulturális szolgáltatások decentralizálására, a kulturális szolgáltatások bővítésére, a kiszámíthatóság és a biztonság megteremtésére.

Felek abból kiindulva, hogy a zene és a művészet szolgálata iránti elkötelezettségük ma is töretlen, közös célkitűzéseik megvalósulása érdekében arra az elhatározásra jutottak, hogy megkötik jelen együttműködési megállapodást.

A felek együttműködésének alapja az a határozott szándék, hogy intenzív kulturális, művészeti és zenei kapcsolatot építsenek ki.

Jelen megállapodással a felek vállalják, hogy együttműködnek a békés megyei kultúra fejlődése, a művészeti értékek, a hagyományörzés, a zene és a románság megőrzése érdekében.

1. Az együttműködés keretében a Békés Megyei Önkormányzat vállalja, hogy:

1.1 külön felkérésre a Szentendrei Román Önkormányzat rendezvényein népművészeti előadást és kiállítást tart.

1.2. részt vesz a Szentendrei Nemzetközi „Ister” napokon, ahol megtartja „Bemutatkozik Békés Megye Románsága” nevű hagyományörző és Fotó kiállítását, amely bemutatja a megyében élő román hagyományokat.

1.3. felkérésre művészeti közreműködésével támogatja Békés megye kiemelt művészeti eseményeit.

2. Az együttműködés keretében a Szentendrei Román Önkormányzat vállalja:

2.1. Előre egyeztetett időpontban a támogatásával megszervezi békés megyei települések román iskoláinak látogatását, egy-egy ortodox templomban megszervezett egyházi koncerten vesz részt, és meglátogatják egy-egy román település, románság hagyományait bemutató kiállító termeit, múzeumait.

2.2. Ellátogatnak az évenként megrendezésre kerülő Békéscsabai Nemzetközi fúvósfesztiválra, és látogatást terveznek a Munkácsy Mihály Múzeumba.

3. Felek jelen együttműködési megállapodást határozatlan időre kötik. A megállapodás azon napon lép hatályba, amikor azt a felek mindegyike aláírta. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdések tekintetében a Polgári Törvénykönyv rendelkezései az irányadók. Felek vitáit a későbbiekben

esetlegesen eltérő álláspontjukat jelen Megállapodás vonatkozásában a barátságos elvárható, tárgyalásos úton rendezik.

4. Felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződést bármelyik fél jogosult a másik félhez intézett egyoldalú, írásbeli nyilatkozattal, 30 napos felmondási határidővel, indoklás nélkül felmondani.

5. Jelen megállapodás kettő, egymással mindenben megegyező eredeti példányban készül. Együttműködő Felek képviselői elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt írtak alá.

Kelt: Békéscsaba, 2021. október hó 26.

Karancsi Andrásné elnök
Békés Megyei Román Önkormányzat



Vaskóné Pántya Júlia elnök
Szentendre Város Román Önkormányzat

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a **Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzata**
(Cím: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18.) képviseli **Karancsi Andrásné** elnök

Másrészt az **„Cronica” Román Lap- és Könyvkiadó Nonprofit Kft.**
(Cím: 5700 Gyula, Sáros utca 17.) képviseli **Kovács Zsoltné** ügyvezető-igazgató
között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely a fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetiségi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletét.
Ennek érdekében felek megállapodnak, hogy egymást kölcsönösen tájékoztatják a jelen pontban foglaltakkal összefüggő nemzetközi eseményekről, látogatásról, tanulmányutakról, konferenciákról, stb. Felek megállapodnak, hogy amennyiben az adott esemény jelleg azt lehetővé teszi, a rendezvényeken közösen jelennek meg, ennek feltételeit közösen egyeztetik.
6. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Jelen együttműködési megállapodás határozatlan időre szól és a Felek aláírásával egyidejűleg lép hatályba.

Békéscsaba, 2021. október 26.


Békés Megyei Román Nemzetiségi
Önkormányzata

Képviseli: **Karancsi Andrásné** elnök


„Cronica” Román Lap- és Könyvkiadó
Nonprofit Kft.

Képviseli: **Kovács Zsoltné** ügyvezető-igazgató

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött a **Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzata**
(Cím: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18.) képviseli **Karancsi Andrásné** elnök

Másrészt az **„Szent Parascheva” Egyesület**
(Cím: 5700 Gyula, Fűrj utca 21.) képviseli **Kovács Zsoltné** elnök
között az alulírott napon és helyben az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy törvény alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében a jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve ezek szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely a fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak, amelyek elősegítik a nemzetiségi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletét.
Ennek érdekében felek megállapodnak, hogy egymást kölcsönösen tájékoztatják a jelen pontban foglaltakkal összefüggő nemzetközi eseményekről, látogatásról, tanulmányutakról, konferenciákról, stb. Felek megállapodnak, hogy amennyiben az adott esemény jelleg azt lehetővé teszi, a rendezvényeken közösen jelennek meg, ennek feltételeit közösen egyeztetik.
6. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Jelen együttműködési megállapodás határozatlan időre szól és a Felek aláírásával egyidejűleg lép hatályba.

Békéscsaba, 2021. október 26.



**Békés Megyei Román Nemzetiségi
Önkormányzata**
Képviseli: **Karancsi Andrásné** elnök



„Szent Parascheva” Egyesület
Képviseli: **Kovács Zsoltné** elnök

EGYÜTTMŰ KÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött

a **Békés Megyei Román Önkormányzat** (Cím: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18.)

képviseli: **Márk Tivadar aelnök**

és

a **Purdi Mihály Román Kulturális Egyesület** (Cím: 5665 Pusztatötlaka, Kossuth u.45.)

képviseli: **Pál-Árgyelán Elvira aelnök**

között az alulírott napon és helyen az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy a 2011. évi CLXXIX. törvény a nemzetiségek jogairól (Njtv.) alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése, tárgyi és szellemi kultúrájuk megőrzése és gyarapítása, valamint mindezekkel kapcsolatban a széles körű és közvetlen nemzetközi kapcsolatok kiépítésének és fenntartásának a joga.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve azok szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely a fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a román nemzetiség részére történő rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak fenn, amelyek elősegítik a nemzetiségi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
Ennek érdekében felek megállapodnak, hogy kölcsönösen tájékoztatják egymást a jelen pontban foglaltakkal összefüggő nemzetközi eseményekről, látogatásról, tanulmányutakról, konferenciákról stb. Felek megállapodnak, hogy amennyiben az adott esemény jellege azt lehetővé teszi, a rendezvényeken közösen jelennek meg, ennek feltételeit közösen egyeztetik.
6. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékelik és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Békéscsaba, 2021. október 26.

Márk Tivadar Román
.....

Békés Megyei Román Önkormányzat
Képviseli: Márk Tivadar aelnök

Purdi Mihály Román Kulturális Egyesület
képviseli: Pál-Árgyelán Elvira aelnök

EGYÜTTMŰ KÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

Amely létrejött

a **Békés Megyei Román Önkormányzat** (Cím: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18.)
képviseli: **Karancsi Andrásné elnök**

és

a **Gyulai Román Ortodox Parókia** (Cím: 5743 Gyula Szent Miklós park 2.)
képviseli: **Budai János elnök**

között az alulírott napon és helyen az alábbi feltételek mellett:

1. Felek rögzítik, hogy mindketten működő jogi személyek.
Felek rögzítik, hogy a 2011. évi CLXXIX. törvény a nemzetiségek jogairól (Njtv.) alapján közösségi joguk a nemzetiségi önazonosság megőrzése, ápolása, erősítése és átörökítése, történelmi hagyományaik, nyelvük ápolása és fejlesztése, tárgyi és szellemi kultúrájuk megőrzése és gyarapítása, valamint mindezekkel kapcsolatban a széles körű és közvetlen nemzetközi kapcsolatokat kiépítésének és fenntartásának a joga.
2. Felek a fentiekre tekintettel, a részben azonos feladataik hatékonyabb elvégzése, a nemzeti érdekek jobb érvényesítése érdekében jelen megállapodásban határozzák meg együttműködésük általános feltételeit.
3. Felek megállapodnak abban, hogy egymással együttműködnek annak érdekében, hogy a román nemzetiségű személyek, illetve azok szervezetei a lehető legnagyobb mértékben hozzájussanak az identitásuk megőrzésével és erősítésével kapcsolatos támogatásokhoz. Ennek érdekében kölcsönösen tájékoztatják egymást minden olyan támogatási lehetőségről, pályázatról vagy bármely egyéb forrásról, amely a fenti cél elérését szolgálja.
4. Felek a nemzetiségi identitás megőrzése és megerősítése érdekében együttműködnek a román nemzetiség részére történő rendezvények megszervezésében és azok segítésében.
5. Felek együttműködnek abban, hogy nemzetközi kapcsolatokat építsenek ki és tartsanak fenn, amelyek elősegítik a nemzetiségi uniós, illetve nemzetközi szintű képviseletet.
Ennek érdekében felek megállapodnak, hogy kölcsönösen tájékoztatják egymást a jelen pontban foglaltakkal összefüggő nemzetközi eseményekről, látogatásról, tanulmányutakról, konferenciákról stb. Felek megállapodnak, hogy amennyiben az adott esemény jellege azt lehetővé teszi, a rendezvényeken közösen jelennek meg, ennek feltételeit közösen egyeztetik.
6. Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodás teljesítésének tapasztalatait évente közösen értékeli és arról a megállapodást aláíró, a saját döntéshozó szervezetüket évente egyszer tájékoztatják.

Békéscsaba, 2021. október 26.



Békés Megyei Román Önkormányzat
Képviseli: Karancsi Andrásné elnök

.....
Gyulai Román Ortodox Parókia
Képviseli: Budai János

TJO/6/29/2021.

M E G H Í V Ó

**BÉKÉS MEGYEI ROMÁN ÖNKORMÁNYZAT
SORON KÖVETKEZŐ ÜLÉSÉT**

a Szervezeti és Működési Szabályzat V. fejezet 11. pontja alapján

**2021. október 26-án (kedd) 14.00 órai
kezdettel**

Ö S S Z E H Í V O M

Az ülés helyszíne: 5600 Békéscsaba, Árpád sor 18. (Tanácskozó terme)

NAPIRENDI JAVASLAT:

Nyilvános ülés:

- 1. Közmeghallgatás**
- 2. Beszámoló az előző ülés óta eltelt eseményekről (szóbeli előterjesztés)**
Előadó: Karancsi Andrásné elnök
- 3. Beérkezett kérelem elbírálása**
Előadó: Karancsi Andrásné elnök
- 4. Együttműködési megállapodás (Lőkösházi Románok Egyesülete)**
Előadó: Karancsi Andrásné elnök
- 5. Bejelentések**

Zárt ülés:

- 6. „Nemzetiségi díj” kitüntető díjra javaslattétel**
Előadó: Karancsi Andrásné elnök

Békéscsaba, 2021. október 18.

Kiadmány hitelül:



Karancsi Andrásné sk.
elnök

ELŐTERJESZTÉS
Békés Megyei Román Önkormányzat
2021. október 26-i ülésére

Tárgy: Beérkezett kérelem elbírálása

Tisztelt Közgyűlés!

A **Puszaottlakai Románok Egyesülete**: a 2021. október 16-án megrendezésre kerülő éves záró rendezvényük költségeire kér támogatást. Kérelmében pontos összeget nem jelölt meg.

Kérem a Tisztelt Közgyűlést, hogy az alábbi határozati javaslatot fogadja el!

Határozati javaslat:

A Békés Megyei Román Önkormányzat a Puszaottlakai Románok Egyesülete részére az éves záró rendezvény költségeinek részbeni fedezetéhez Ft támogatást biztosít. Felhatalmazza elnökét a támogatási szerződés aláírására. Ezen támogatás a Békés Megyei Román Önkormányzat a 2021. évi feladatalapú költségvetési támogatását terheli.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: 2021. november 15.

Békéscsaba, 2021. október 18.

Karancsi Andrásné s.k.
elnök

ELŐTERJESZTÉS
Békés Megyei Román Önkormányzat
2021. október 26-i ülésére

Tárgy: Együttműködési megállapodás

Tisztelt Közgyűlés!

Megkeresés történt az együttműködési megállapodásokat illetően a Lőkösházi Románok Egyesületétől, mely a feladataik hatékonyabb elvégzésére, a nemzeti érdekek jobb érvényesítésére, a román nemzetiségű személyek, illetve szervezeteik identitásuk megőrzésére és erősítésére kapcsolatos támogatásokhoz, nemzetközi kapcsolatok kiépítésére, rendezvények megszervezésére, azok segítésére. Amennyiben pénzügyi terhet ró a rendezvény, program, stb. megvalósítása az mindenképpen testületi döntést igényel. Az együttműködési megállapodás az előterjesztés melléklete.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat:

A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Lőkösházi Románok Egyesületével az melléklet szerinti tartalommal.
Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: folyamatos

Békéscsaba, 2021. október 18.

Karancsi Andrásné sk.
elnök

ELŐTERJESZTÉS
Békés Megyei Román Önkormányzat
2021. október 26-i ülésére

Tárgy: Együttműködési megállapodás - kiegészítés

Tisztelt Közgyűlés!

A meghívó kiküldése után három megkeresés érkezett az együttműködési megállapodásokat illetően a Szentendre Román Nemzetiségi Önkormányzattól, a „Szent Parascheva” Egyesülettől, valamint a „Cronica” Román Lap- és Könyvkiadó Nonprofit Kft-től. A megállapodás kiterjed a feladataik hatékonyabb elvégzésére, a nemzeti érdekek jobb érvényesítésére, a román nemzetiségű személyek, illetve szervezeteik identitásuk megőrzésére és erősítésére kapcsolatos támogatásokhoz, nemzetközi kapcsolatok kiépítésére, rendezvények megszervezésére, azok segítésére, stb. Amennyiben pénzügyi terhet ró a rendezvény, program, stb. megvalósítása az mindenképpen testületi döntést igényel. Az együttműködési megállapodások az előterjesztés mellékletei.

Kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat:

1. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a Szentendre Román Nemzetiségi Önkormányzattal az 1. melléklet szerinti tartalommal.
2. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt „Crocina” Román Lap- és Könyvkiadó Nonprofit Kft.-vel a 2. melléklet szerinti tartalommal.
3. A Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzat együttműködési megállapodást köt a „Szent Parascheva” Egyesülettel a 3. melléklet szerinti tartalommal.
4. Egyben felhatalmazza elnökét az együttműködési megállapodások aláírására.

Felelős: Karancsi Andrásné elnök

Határidő: folyamatos

Békéscsaba, 2021. október 21.

Karancsi Andrásné sk.
elnök